

# Firmenich

## GHS Safety Data Sheet

Conforme HCS 2012

Esta Ficha de Datos de Seguridad anula y reemplaza todas las FDS anteriormente emitidas para este producto.

### 1 IDENTIFICACIÓN DE LA SUSTANCIA/PREPARACIÓN Y DE LA COMPAÑÍA/EMPRESA

#### 1.1 Identificación del Producto

**949970**

IRALIA® TOTAL

© Producto Firmenich

CAS No: 1335-46-2

EC No:

EU REACH No: 01-2120096737-39

#### 1.2 Uso previsto

Ingrediente de fragancia para uso en productos de consumo.

No destinada al uso personal directo bajo esta forma o concentración.

Destinado a ser utilizados en la fabricación de productos para los consumidores.

#### 1.3 Información del proveedor de la ficha de datos de seguridad

Firmenich Incorporated

250 Plainsboro Road

Princeton

New Jersey 08536

USA

Tel: +1 609 452 10 00

PSRA.Fragrance.Firinc@firmenich.com

#### 1.4 Número de teléfono de emergencia

PARA INFORMACION Y EN CASO DE EMERGENCIA, LLAME NCEC AL +1 866 928 0789 (LLAMADA GRATUITA) o +1 215 207 0061.

### 2 IDENTIFICACIÓN DE PELIGROS

#### 2.1 Clasificación de la sustancia o la mezcla

##### Conforme HCS 2012

Irritación cutánea - Cat. 2

H315

Sensibilización cutánea - Cat. 1B

H317

Peligro ambiental (crónico) - Cat. 2

H411

#### Información adicional

Texto completo de las declaraciones listadas: Ver sección 16.

#### 2.2 Etiquetado

# Firmenich

## GHS Safety Data Sheet

Conforme HCS 2012

Esta Ficha de Datos de Seguridad anula y reemplaza todas las FDS anteriormente emitidas para este producto.

### Pictogramas de peligro:



### Palabras de Advertencia:

Atención

### Indicación de Peligro:

H315 Provoca irritación cutánea.  
H317 Puede provocar una reacción cutánea alérgica.  
H411 Tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.

### Consejos de Prudencia:

P261 Evitar respirar nieblas/ vapores.  
P264 Lavarse cuidadosamente después de la manipulación.  
P273 No dispersar en el medio ambiente.  
P302+P352 EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL: Lavar con abundante agua y jabón.  
P333+P313 En caso de irritación cutánea o sarpullido: consultar a un médico.  
P391 Recoger los vertidos.

### 2.3 Otros peligros

No se conoce ningún peligro para la salud.

## 3 COMPOSITION/INFORMACIÓN SOBRE INGREDIENTES

### 3.1 Sustancia

El porcentaje exacto ( concentración) de composición ha sido retenida como secreto comercial  
Sustancia química.

#### Contiene :

>= 50.0 < 60.0%  
3-Buten-2-One, 3-Methyl-4-(2,6,6-Trimethyl-2-Cyclohexen-1-Yl)-  
N° CAS : 0000127-51-5  
N° EINECS: 204-846-3

#### Clasificación GHS:

Sensibilización cutánea - Cat. 1B [H317]  
Peligro ambiental (crónico) - Cat. 2 [H411]

# Firmenich

## GHS Safety Data Sheet

Conforme HCS 2012

Esta Ficha de Datos de Seguridad anula y reemplaza todas las FDS anteriormente emitidas para este producto.

>= 30.0 < 40.0%

1-Penten-3-One, 1-(2,6,6-Trimethyl-2-Cyclohexen-1-Yl)-, [R-(E)]-  
N° CAS : 0000127-42-4  
N° EINECS: 204-842-1

Irritación cutánea - Cat. 2 [H315]  
Irritación ocular - Cat.2A [H319]  
Peligro ambiental (crónico) - Cat. 2 [H411]

>=2.5 < 5.0%

1-Penten-3-One, 1-(2,6,6-Trimethyl-1-Cyclohexen-1-Yl)-  
N° CAS : 0000127-43-5  
N° EINECS: 264-140-6

Sensibilización cutánea - Cat. 1B [H317]  
Irritación cutánea - Cat. 2 [H315]  
Peligro ambiental (crónico) - Cat. 2 [H411]

## **4 PRIMEROS AUXILIOS**

### 4.1 Descripción de los primeros auxilios

Información general:

Como en todos los casos de envenenamiento potencial. Consultar inmediatamente al médico

En caso de contacto con los ojos:

En caso de contacto con los ojos, irrigarlos con agua durante al menos 15 minutos; obtener consejo médico si la irritación persiste.

En caso de inhalación:

En caso de exposición a vapores, remueva inmediatamente del area a un ambiente con aire fresco.

En caso de contacto con la piel:

Quitarse la ropa contaminada. Lavar con agua el área afectada. Si la irritación persiste, obtener consejo médico.

En caso de ingestión:

En caso de ingestión accidental, enjuagarse la boca con agua. Administrar hasta un vaso (media pinta) de leche o agua. Obtener consejo médico de inmediato.

No inducir el vómito; obtener consejo médico de inmediato.

### 4.2 Efectos y síntomas principales (agudos - retardados)

Datos específicos no disponibles.

### 4.3 Indicación de atención médica inmediata y tratamiento especial requerido

Datos específicos no disponibles.

## **5 MEDIDAS CONTRA INCENDIOS**

### 5.1 Medios de extinción

En caso de incendio, utilizar extinguidores de dióxido de carbono, de polvo polivalente, de espuma resistente a los alcoholes o de agua pulverizada. Evitar inhalar los humos o vapores que se desprendan. En caso de ventilación insuficiente, utilizar equipo de respiración adecuado.

Usar los procedimientos estándar y los medios de extinción preferidos según se indica anteriormente.

# Firmenich

## GHS Safety Data Sheet

Conforme HCS 2012

Esta Ficha de Datos de Seguridad anula y reemplaza todas las FDS anteriormente emitidas para este producto.

Medios de extinción: Espuma, dióxido de carbono o polvo químico seco.

5.2 Peligro especial debido a la sustancia o la mezcla  
Ninguno.

5.3 Recomendaciones para los bomberos  
Recomendación no específica.

## **6 MEDIDAS EN CASO DE VERTIDO ACCIDENTAL**

### 6.1 Precauciones individuales, equipos de protección y procedimientos de emergencia

Para el personal que no está en emergencia:

Manipular el producto con guantes impermeables a la sustancia química. No fumar. No exponer el producto a una llama viva o cualquier otra fuente potencial de ignición (por ejemplo equipo eléctrico).

Evitar contacto con la piel y la inhalación de vapores.

Rutinas de lavado e higiene personal deben realizarse después de cualquier posible contacto.

Asegurar una ventilación adecuada en las áreas de trabajo después del derrame accidental.

Para el personal que está en emergencia:

Aplicar las mismas recomendaciones de la sección 6.1

### 6.2 Precauciones para el medio ambiente

No eliminar directamente en las tuberías de desagüe, en el aire, en el suelo o en un medio acuático.

### 6.3 Métodos y material para absorción y limpieza

Para absorción:

Los derrames pequeños se pueden recoger con un paño o un papel. Se pueden usar absorbentes estándar (aserrín, arena, vermiculita). Usar guantes de goma. Evitar el contacto con la piel. Si se produce contacto con la piel, lavarla con agua y jabón abundantes. Consultar la Sección VI que antecede.

Para limpieza:

Los derrames deben ser eliminados de acuerdo con la reglamentación vigente.

## **7 MANIPULACIÓN Y ALMACENAMIENTO**

### 7.1 Manipulación

Evitar contacto con piel y ojos.

Usar guantes impermeables a la sustancia química, y protección para ojos y cara.

No fumar. Evitar fuentes de ignición.

Evitar exposición a altas temperaturas durante el procesamiento. La incorporación al producto terminado debe hacerse a la temperatura más baja posible.

No ingerir, ni aplicar tal cual sobre la piel. Buenas rutinas de lavado e higiene personal deben ser realizadas.

Mantener adecuada ventilación local y general donde el producto es manipulado.

### Medidas protectoras

Mantener estricto control de acumulación de polvo al mínimo. Mantener adecuada ventilación general y local donde el producto es manipulado. Evitar fuentes de ignición.

### Recomendaciones sobre higiene ocupacional general

# Firmenich

## GHS Safety Data Sheet

Conforme HCS 2012

Esta Ficha de Datos de Seguridad anula y reemplaza todas las FDS anteriormente emitidas para este producto.

Buenas rutinas de lavado e higiene personal deben realizarse.

### 7.2 Condiciones para el almacenamiento seguro, incluyendo cualquier incompatibilidad

Es recomendable que los recipientes estén completamente llenos y alejados de cualquier fuente de calor y protegidos de temperaturas extremas. No reutilizar los recipientes vacíos.  
Respetar las normas generales de almacenamiento compatible.

### 7.3 Uso final específico

No disponible en este momento.

## **8 CONTROL DE EXPOSICIÓN/PROTECCION PERSONAL**

### 8.1 Parámetros de control

No contiene sustancias con valores límites de exposición profesional.

#### **Nivel obtenido sin efecto (DNEL)**

DNEL Worker (dermal), systemic effects - long-term, = 0.83 mg/kg bw/day  
DNEL Worker (inhalation), systemic effects - long-term, = 2.94 mg/m<sup>3</sup>  
DNEL Consumer (oral), systemic effects - long-term, = 0.42 mg/kg bw/day  
DNEL Consumer (inhalation), systemic effects - long-term, = 0.72 mg/m<sup>3</sup>  
DNEL Consumer (dermal), systemic effects - long-term, = 0.42 mg/kg bw/day

#### **Concentración prevista sin efecto (PNEC)**

PNEC Aqua (freshwater) = 6.8 µg/l  
PNEC Aqua (marine water) = 0.68 µg/l  
PNEC Water (intermittent release) = 68 µg/l  
PNEC Sediment (freshwater) = 1.306 mg/kg sediment dw  
PNEC Sediment (marine water) = 0.131 mg/kg sediment dw  
PNEC STP = 3.2 mg/l  
PNEC Soil = 0.257 mg/kg soil dw  
PNEC Air No hazard identified.  
PNEC Oral (secondary poisoning) = 6.67 mg/kg food

### 8.2 Controles de exposición

La incorporación al proceso de fabricación debe hacerse a la temperatura mas baja posible.  
Mantener adecuada ventilación local y general donde el producto es manipulado.

#### Controles apropiados de ingeniería

Mantener adecuada ventilación local y general donde el producto es manipulado y dispensado.

#### Controles de exposición ambiental

No disponible en este momento. Minimizar la liberación al ambiente.

#### Protección personal

Protección respiratoria: No se requiere ninguna; evita aspirar los vapores.  
Protección de las manos: Utilizar guantes impermeables a la sustancia química.  
Protección de los ojos: Utilizar gafas de seguridad.

# Firmenich

## GHS Safety Data Sheet

Conforme HCS 2012

Esta Ficha de Datos de Seguridad anula y reemplaza todas las FDS anteriormente emitidas para este producto.

Protección de la piel: Utilizar ropa de protección en general si es necesario limitar la contaminación de olores en la ropa personal. Rutinas de lavado e higiene personal deben realizarse después de cualquier posible contacto.

### **9 PROPIEDADES FÍSICAS Y QUÍMICAS**

#### 9.1 Información sobre propiedades físicas y químicas básicas

Apariencia:	Líquido
Color:	De amarillo pálido a amarillo
Olor:	Fuerte olor característico según la descripción comercial del producto.
pH :	No disponible
Punto/rango de fusión (°C):	< -20 °C (OECD 102)
Punto/rango de ebullición inicial (°C):	= 268 °C at 1013.0hPa (OECD 103)
Punto de inflamación (crisol cerrado):	> 212 Fahrenheit (> 100 Centigrade)
Velocidad de evaporación:	No disponible
Auto inflamabilidad:	No aplica
Propiedades explosivas (St-nivel):	N/A
Presión de vapor (A 20°C in mm Hg ) :	< 0.1 mm
Densidad de vapor:	No disponible
Densidad relativa (d 20/20)	= 0.931 at 20°C (OECD 109)
Solubilidad en agua (20°C) :	= 5.33 - 10.5 mg/l at 20°C (OECD 105)
Coefficiente de partición (n-octanol/agua) :	Log Kow = 4.14 - 4.33 (OECD 117)
Temperatura de autoignición (°C):	Data on analogue - = 265 °C at 992-998.4hPa (Method A15)
Temperatura de descomposición :	No disponible
Viscosidad :	No disponible
Propiedades explosivas :	No disponible
Propiedades oxidantes:	No disponible

#### 9.2 Otra información de seguridad

ninguno

### **10 ESTABILIDAD Y REACTIVIDAD**

#### 10.1 Reactividad

Ninguna reacción conocida con agua.

#### 10.2 Estabilidad química

Este producto no presenta un peligro significativo de reactividad. Normalmente es estable incluso a temperaturas y presiones elevadas. Evitar las temperaturas superiores o cercanas al punto de inflamación. Este producto no es pirofórico ni reacciona con agua. No sufre descomposición explosiva, es estable a los golpes y no es un donante de oxígeno. No forma mezclas explosivas con otros materiales orgánicos. No experimentará polimerización exotérmica peligrosa.

#### 10.3 Posibilidad de reacciones peligrosas

No conocidas.

# Firmenich

## GHS Safety Data Sheet

Conforme HCS 2012

Esta Ficha de Datos de Seguridad anula y reemplaza todas las FDS anteriormente emitidas para este producto.

### 10.4 Condiciones a evitar

Evitar temperaturas por encima o como mínimo 5 °C por debajo del punto de inflamación para cualquier líquido inflamable.  
No calentar el recipiente cerrado.  
Evitar el contacto con agentes oxidantes.

### 10.5 Materiales incompatibles

Evitar los agentes oxidantes fuertes.

### 10.6 Productos peligrosos de descomposición

El contacto con agua o almacenamiento, dentro de las condiciones recomendadas, durante un período de un año no debe producir productos peligrosos de descomposición.

## **11 INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA**

### **11.1 Información sobre los efectos toxicológicos**

#### a) toxicidad aguda

Acute oral toxicity (Rat, OECD 420, Gavage): LD50 > 2000 mg/kg

Data on analogue - Acute dermal toxicity (Rat, OECD 402, Open to air): LD50 = 2900 mg/kg

#### b) corrosión o irritación cutáneas

Primary Skin irritation (OECD 404 modified) (Rabbit): Irritant (Conclusion of the weight of evidence based on 2 read across studies)

#### c) lesiones oculares graves o irritación ocular

Isolated Chicken Eye test method for identifying ocular corrosives and severe irritant (OECD 438):  
Inconclusive

#### d) sensibilización respiratoria o cutánea

Data on analogue - Local Lymph Node Assay (LLNA) OECD 429: Sensitising to skin

#### e) mutagenicidad en células germinales

Bacterial Reverse Mutation test (Ames) (Salmonella + E. Coli, OECD 471, With and without S9, 5 strains): Non mutagenic

Data on analogue - In vitro mammalian cell gene mutation test (Chinese hamster, CHO-K1 cells, OECD 476, With and without S9): Non mutagenic

#### f) carcinogenicidad

No disponible

#### g) toxicidad para la reproducción

Data on analogue - Prenatal development toxicity study (Rat, OECD 414, Gavage, 13 day(s)):

NOAEL (maternal) = 100 mg/kg/day

NOAEL (development) = 400 mg/kg/day

# Firmenich

## GHS Safety Data Sheet

Conforme HCS 2012

Esta Ficha de Datos de Seguridad anula y reemplaza todas las FDS anteriormente emitidas para este producto.

h) toxicidad específica en determinados órganos (STOT) — exposición única  
No disponible

i) toxicidad específica en determinados órganos (STOT) — exposición repetida  
Data on analogue - Repeated Dose 90-Day Oral Toxicity Study in Rodents (Rat, OECD 408, Gavage):  
NOAEL = 30 mg/kg/day  
NOEL = 5 mg/kg/day  
LOAEL = 500 mg/kg/day

j) peligro por aspiración  
No disponible

## **12 INFORMACIÓN ECOLÓGICA**

### 12.1 Toxicidad

Alga, Growth Inhibition Test ( iSafeRat® HA-QSAR): 72 EL50 = 9.8 mg/l  
Daphnia sp. Acute Immobilisation Test and Reproduction Test (iSafeRat® HA-QSAR): 48 EL50 = 8.4 mg/l  
Fish, Acute Toxicity Test ( iSafeRat® HA-QSAR): 96.0 LL50 = 6.8 mg/l  
Data on analogue - Activated Sludge, Respiration Inhibition Test (OECD 209, Static):  
3h EC50 = 275 mg/l  
3h NOEC = 32 mg/l

### 12.2 Persistencia y degradabilidad

Ready Biodegradation - Manometric Respirometry Test (OECD 301F): Readily biodegradable (81% in 28 day(s))  
Ready Biodegradation - Closed Bottle Test (OECD 301D, Freshwater): (38.0% in 28 day(s))

### 12.3 Potencial de bioacumulación

Log Kow = 4.14 - 4.33 (OECD 117)

### 12.4 Movilidad en el suelo

Adsorption coefficient: Log Koc = 3.23 - 3.28

### 12.5 Resultados de la valoración PBT y mPmB

No aplica

### 12.6 Otros efectos adversos

No disponible

## **13 CONSIDERACIONES PARA LA ELIMINACIÓN**

### **13.1 Métodos para el tratamiento de residuos**

Vaciar todos los recipientes utilizando un sistema de bombeo de dos etapas o drenando hasta que no quede líquido libre.

Minimizar la eliminación en el ambiente



# Firmenich

## GHS Safety Data Sheet

Conforme HCS 2012

Esta Ficha de Datos de Seguridad anula y reemplaza todas las FDS anteriormente emitidas para este producto.

### **14 INFORMACIÓN RELATIVA AL TRANSPORTE**

En caso de derrame accidental o incendio durante el transporte, referirse a las instrucciones dadas bajo los puntos 5, 6, 7 y 8 arriba mencionados.

#### UNO

UN-No: 3082  
Proper Shipping Name : Environmentally hazardous substance, liquid, n.o.s. (METHYL IONONE, ALPHA-ISO-)  
Clase: 9  
Packing Group: III  
Peligrosos para el ambiente

#### Transporte terrestre (ADR/RID)

UN-No: 3082  
Proper Shipping Name: ENVIRONMENTALLY HAZARDOUS SUBSTANCE, LIQUID, N.O.S. (METHYL IONONE, ALPHA-ISO-)  
Clase: 9  
Packing group: III

#### Transporte marítimo (IMDG-Code)

UN-No: 3082  
Proper Shipping Name: ENVIRONMENTALLY HAZARDOUS SUBSTANCE, LIQUID, N.O.S. (METHYL IONONE, ALPHA-ISO-)  
Clase: 9  
Packing group: III  
Contaminante marino

#### Transporte aéreo (ICAO-IATA)

UN-No: 3082  
Proper Shipping Name: Environmentally hazardous substance, liquid, n.o.s. (METHYL IONONE, ALPHA-ISO-)  
Clase: 9  
Packing group: III

### **15 INFORMACION REGLAMENTARIA**

#### 15.1 Reglamentaciones/legislaciones específicas de seguridad, salud y ambiente para la sustancia o mezcla

Este producto químico NO está sujeto a los requisitos de comunicación de la Sección 313 del Título III de la Ley de Enmiendas y Reautorización de Superfondos de 1986 y la norma federal 29 CFR Parte 1910.1200.

#### 15.2 Evaluación química de seguridad

# Firmenich

## GHS Safety Data Sheet

Conforme HCS 2012

Esta Ficha de Datos de Seguridad anula y reemplaza todas las FDS anteriormente emitidas para este producto.

Datos no disponible en este momento.

### **16 OTRA INFORMACIÓN**

#### Revisiones

Junio-2020 : Version 9.2 - Actualización de secciones 1, 2, 3 ,8 ,9, 11, 12, 14, 15, 16  
Enero-2021: Version 10 - PSNUR en seccione 15

#### Fuentes claves de la literatura

RIFM database  
OECD SIDS  
EU IUCLID  
Informacion del proveedor

#### Texto completo de las frases usadas en la sección 2

H315	Provoca irritación cutánea.
H317	Puede provocar una reacción cutánea alérgica.
H411	Tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.
P261	Evitar respirar polvos/ humos/ gases/ nieblas/ vapores/ aerosoles.
P264	Lavarse cuidadosamente después de la manipulación.
P273	No dispersar en el medio ambiente.
P272	La ropa de trabajo contaminada no debe salir del lugar de trabajo.
P280	Usar guantes/ ropa de protección/ equipo de protección para los ojos/ la cara.
P302+P352	EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL: Lavar con abundante agua y jabón.
P333+P313	En caso de irritación cutánea o sarpullido: consultar a un médico.
P391	Recoger los vertidos.
P362	Quitar la ropa contaminada y lavarla antes de volverla a usar.
P363	Lavar la ropa contaminada antes de volverla a usar.

#### Texto completo de las frases usadas en la sección 3

H315	Provoca irritación cutánea.
H317	Puede provocar una reacción cutánea alérgica.
H319	Provoca irritación ocular grave.
H411	Tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.

**Según nuestro conocimiento las informaciones que figuran mas arriba son aquellas que están vigentes a la fecha indicada sobre esta Ficha de Datos de Seguridad. Teniendo en cuenta que el empleo de estas informaciones y las condiciones de utilización del producto no están bajo el control de Firmenich, el usuario debe establecer las condiciones y deberá atenerse a ellas para una total seguridad en la utilización del producto.**

**La información contenida en este documento y material relacionado con este documento es propiedad de Firmenich divulgación a terceros sin el consentimiento previo por escrito de Firmenich está estrictamente prohibido, excepto cuando lo exijan las leyes y reglamentos aplicables y/o ingeniería inversa.**